

**УКРАЇНСЬКА ПРАВОСЛАВНА
КАТЕДРА СВЯТОЇ СОФІЇ**

7 вересня 2025 р.

ПАРАФІЯЛЬНИЙ БЮЛЕТЕНЬ



**ST. SOPHIE UKRAINIAN
ORTHODOX CATHEDRAL**

September 7, 2025

PARISH BULLETIN

Настоятель: Прот. о. Володимир Кушнір * **Parish Priest:** Very Rev. Archpriest Volodymyr Kouchnir
тел/home tel: 514-727-2236 **моб/cell:** 514-947-2235 **email:** kouchnir.volodymyr@gmail.com
Голова парафіяльної ради: Олег Камізерко **Parish Council President:** Oleg Kamizerko, kamizerko@gmail.com
Церковна адреса/Church Address: 6250 12th avenue, Montreal (Quebec) H1X 3A5
Вебсайт/Website: www.stsophiemontreal.com **email:** stsophiemtl@gmail.com
Facebook: OFFICIAL Saint Sophie Ukrainian Orthodox Cathedral
КАНАЛ YOUTUBE: Saint Sophie Montreal

РОЗКЛАД БОГОСЛУЖІНЬ

Свята Тайна Сповідь щонеділі від 9:30 - 9:50

ВЕРЕСЕНЬ

**Починаючи 7-го вересня, 2025 р., наші недільні
Богослужіння будуть починатися о 10:00 ранку**

- 7** - 13-та неділя після Тройці. Двомовна Літургія 10:00.
- 8** – Понеділок. Різдво Пресвятої Богородиці. Літургія 10:00.
- 14** - 14-та неділя після Тройці. Воздвиження Чесного Хреста.
Літургія 10:00.
- 21** - 15-та неділя після Тройці. Неділя після Воздвиження.
Літургія 10:00.
- 28** - 16-та неділя після Тройці. Літургія 10:00.
(Престольний празник нашої парафії)

SCHEDULE OF SERVICES

Confession every Sunday 9:30 – 9:50 am

SEPTEMBER

**Starting September 7, 2025,
our Sunday Liturgies will begin at 10:00 am.**

- 7** – 13th Sunday after Pentecost. Bilingual Liturgy at 10:00 am.
- 8** – Monday. Nativity of the Most Holy Theotokos. Liturgy at 10:00 am.
- 14** - 14th Sunday after Pentecost. The Exaltation of the Holy Cross. Liturgy at 10:00 am.
- 21** – 15th Sunday after Pentecost. Sunday after the Exaltation.
Liturgy at 10:00 am.
- 28** - 16th Sunday after Pentecost. Liturgy at 10:00 am.
(Patron Feast of our Parish)

Потребують наших молитов: Теодосія Бавер, Євгенія Підвисоцька, Юлія Пушкар, Стефанія Шевчук, Данило Стечишин, Олеся Волощук, Маруся Зимовець, Юрій Панчук, Галина Вакулін, Марія Двигаїло Житинська, Софія Олянська, Анна Лах, Оксана Хан, Анна Клим Дудас, Діана Головнич, Маріанна Підвисоцька, Оріся Авдимірець, Оля Нарепеха, Роман Мединський

Prayers for health: Theodosia Bawer, Jennie Pidwysocky, Julie Puszkars, Stella Shewchuk, Dan Stechysin, Lesia Voloshchuk, Marusia Zymowes, George Panciuk, Halyna Wakulin, Mary Dwyhajlo Zytynsky, Sophie Oliansky, Anna Lach, Oksana Chan, Anna Klym Dudas, Diana Holovnych, Maryann Pidwysocky, Irene Avdimiretz, Olga Narepecka, Roman Medynsky

ПАРАФІЯЛЬНІ ПОДІЇ ТА ОГолоШЕННЯ

**Повідомляємо наших парафін, починаючи 7-го вересня, 2025 р.,
наші недільні Богослужіння будуть починатися о 10:00 ранку.**

ПОХОРОН: Повідомляємо наших парафіян, що 31-го серпня, 2025, на 95 році життя, відійшла у вічність **Оля Ковч (Літепло)** Покійна була доволітною парафіянкою, активною в житті парафії в різних ділянках церковного життя, співала в церковному хорі, була фінансовою секретаркою жіночої організації Доньки України, очолювала Браство Християнського Милосердя 29 років, член церковної ради, була секретаркою настоятеля від 1999 року, тобто 25 років, допомагала в редакції церковного листка та багато іншої праці виконувала.

Особисте життя не було для неї легким. Ще молодою вона залишилася вдовою, маючи двох малих дітей, покійна вирішила присвятити все своє життя своїм дітям, пізніше онукам і правнукам, а також церкві, до якої належали її батьки і вона сама. Ніякі обставини не зламали віру в Бога - допомагати людям, служити церкві, громаді.

Останній час, покійна проживала в Оттаві, біля своїх дітей, онуків і правнуків.

Ми висловлюємо наше щире співчуття родині, дітям Анні і Любі, зятям, онукам і правнукам. Вона була світлою людиною, яку поважали в громаді і прислуховувалися до багатьох її порад.

Особисто для мене, як настоятеля, покійна була не просто секретаркою, парафіянкою, а була для мене як друга мама.

Щира подяка за всю ту працю, службу, що покійна зробила на протязі свого життя в парафії Святої Софії.

Панахида в четвер, 19:30 в похоронному заведенні Memoria (Далер)

Похорон в п'ятницю, 5 вересня в Катедрі Святої Софії 9:30.

Вічна їй пам'ять!

ПАНАХИДА: В неділю, 14 вересня 2025, після Літургії відслужиться поминальна панахида у 8-му річницю упокоєння за Юлію Варварич, мама Моніки Варварич. Вічна їй пам'ять.

УКРАЇНСЬКА СУБОТНЯ ШКОЛА ПРИ ПАРАФІЇ: 13 вересня, 2025 р. розпочинаємо Українську суботню школу імені Митрополита Іларіона (Огієнка) при нашій церкві. Приймаємо дітей віком від 6 років. Реєстрація о 9:00. Напередодні навчання буде молебень в церкві. За додатковою інформацією звертайтеся до добр. Людмили Попович 438-881-8054.

ХРАМОВИЙ ПРАЗНИК: Храмівий празник "Софії - Премудрості Божої", відбудеться **28 вересня, 2025 року** в парафіяльній залі після Божественної Літургії. Хто бажає взяти участь у святкуванні необхідно придбати або забронювати квиток заздалегідь. Вартість квитка для дорослих \$30. Діти до 12 років у супроводі батьків - безкоштовно. Підлітки від 13 до 18 років - \$15. Квитки можна замовити звертаючись до:

1. Олени Гелла 514-242-9518 або 514-626-1625, helen.gella@gmail.com.

2. Або кожної неділі після Літургії у Олександра Заверухи.

Квитки доступні до 21 вересня 2025 року. Щиро запрошуємо всіх взяти участь.

100-ліття Собору Святої Софії: У вересні 2026 року, ми будемо відзначати 100-ліття Собору Святої Софії.

Щоб зробити майбутню книгу історії 100-річчя якомога повнішою, яскравішою та автентичною, звертаємося поділитися додатковими матеріалами, які, на вашу думку, варто включити: спогади, уривки з промов, цікаві факти; фотографії (з підписами та датами), плакати, реклами; імена людей, чий внесок варто пам'ятати; будь-які інші деталі, які допоможуть оживити сторінки книги.

Важливо, щоб ми не пропустили жодної цінної історії чи імена, щоб зберегти автентичність подій та фактів, щоб книга включала автентичність, сягала до початків заснування нашої парафії.

Бажаючи поділитися важливою інформацією, просимо звернутися координатора Анни Малиновської.

ПОДЯКА ДЖЕЙМСУ (КОСТЯНТИНУ) ТЕМЕРТЕЮ:

Церковна рада висловлює щирю подяку пану Темертею за його щедру пожертву на суму \$5,000 для підтримки нашого храму.

Слід сказати, що внесок пана Темертея для підтримки нашої громади протягом тривалого часу є надзвичайно вагомий. В минулому, завдяки поважній сумі, була збудована каплиця та дзвіниця на Оселі Святої Софії, а також відновлена їдальня, дах якої обрушився під вагою снігу та льоду.

Він завжди підтримував нашу парафію, дитячий табір та різні проекти. Його батьки були парафіянами Собору Святої Софії

багато років.

Ми щиро вдячні за допомогу і радіємо з приводу нагороди пана Темертея. Президент України, Володимир Зеленський, відзначив пана Темертея нагородою: "Національна легенда України" за внесок у становленні незалежності України та захист держави, за благодійну та громадську діяльність та великий вклад у розвиток національної економіки, науки, освіти, культури, мистецтва та спорту.

Ми бажаємо пану Темертею здоров'я, сил і натхнення в подальшій благодійній праці на многії та благії літа!

Прот. о. Володимир - настоятель Собору Святої Софії

Олег Камізерко – голова церковної ради

ЧЕРГОВІ ЗБОРИ ЦЕРКОВНОЇ РАДИ: відбудуться у середу, 10-го вересня, 2025, о 18:30 в онлайн режимі. Члени парафії, які зацікавлені взяти участь у зборах, будь ласка зверніться до Олега Камізерко, голова церковної ради (kamizerko@gmail.com).

ЦЕРКОВНИЙ ХОР: Репетиція хору відбувається в церковній залі щонеділі о 9:00 (з 7 вересня). За інформацією звертайтеся до диригента хору Галини Ваверчак 514- 620-9494. Запрошуємо нових хористів до нашого хору - особливо чоловіків!

ЗУСТРІЧ ЗА КАВОЮ: Щонеділі після Літургії в церковній залі запрошуємо всіх бажаючих на каву, чай і солодке та до родинного спілкування.

ВІДВІДИНИ ХВОРИХ: пригадую, що якщо хтось із наших парафіян потрапив до лікарні, звертаюся до родини повідомити о. Володимира. Також повідомте настоятеля коли особа була виписана з лікарні чи до старечого будинку.

НЕДІЛЬНА ШКОЛА ПРИ ПАРАФІЇ: Навчання релігії з 10:00 - 10:45 в церковній залі. Запрошуємо. За додатковою інформацією звертайтеся до о. Володимира 514-947-2235.

ЗАГАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ

УКРАЇНСЬКИЙ ФЕСТИВАЛЬ 2025: Субота, 6 вересня від 11:00 год. до 22:00 год вечора. Всіх запрошуємо! ukefestmontreal.org. Parc Maisonneuve: 4601, rue Sherbrooke est, Montréal.

ЧЛЕНСЬКА ВКЛАДКА: Згідно з голосуванням на річних загальних зборах, які відбулися 9-го лютого, 2025 року, членські внески на 2025 рік залишилися незмінною: одиноки — \$225, родина (жінка/чоловік) — \$450.

ПЕРЕКАЗАТИ ПОЖЕРТВУ ДЛЯ ЦЕРКВИ АБО ЗАПЛАТИТИ СВОЮ ЧЛЕНСЬКУ ВКЛАДКУ: НАТИСНІТЬ: www.canadahelps.org або можна вислати через "Interac e-Transfer" на адресу stsophiemtl@gmail.com. Для e-Transfers будь ласка використовуйте пароль **church**. Дякуємо за ваші щирі пожертви.

ЩОБ ДОПОМОГТИ ВАШІЙ ЦЕРКВИ, ВИ МОЖЕТЕ З ЗА ДОПОМОГОЮ ЦІЄЇ ПРОГРАМИ (PAD), БЕЗПОСЕРЕДНЬО З ВАШОГО БАНКІВСЬКОГО РАХУНКУ:

Запрошуємо Вас оформити регулярні пожертви для підтримки церкви за допомогою програми PAD. Формуляр є на сайті www.stsophiemontreal.com.

Не забувайте, що існують поточні витрати, які необхідні для підтримки нашої парафії. І лише через регулярні надходження пожертв ми можемо забезпечити стабільність та фінансовий зріст нашої церкви. На суму Ваших пожертв церква надає документ для податків.

КОНТАКТНА ІНФОРМАЦІЯ: якщо ви поміняли або маєте намір змінити свою домашню чи електронну адресу, зверніться до Люби Пукас за адресою lpukas@bell.net, щоб в церковному реєстрі була ваша вірна адреса.

Дорогі брати і сестри!

Вітаю вас із початком церковного року, який розпочинається за новоюліанським календарем 1 вересня. В цей день церква згадує пам'ять Симеона Стовпника і 40 мучениць, які постраждали разом зі своїми вчителями при імператорі Лікнії в місті Андрианополі. Цим днем закінчується літо і настає осінь.

Цикл церковного року розпочинається Богородичним святом, тобто Різдом Пресвятої Богородиці та закінчується Богородичним святом - Успінням Пресвятої Богородиці.

Спільною рисою Церковного та світського Нового року є те, що у цей день кожен з нас замислюється над тим, як швидко проходить життя. Як ми чекали літа, як ми планували свою відпустку, свій відпочинок, а літо пройшло швидко і перед нами вже наступна пора року. В посланні апостола Павла до ефесян сказано: **"Отже, робіть не як нерозумні, а як мудрі, цінюючи час, тому що дні – лукаві"**. Кожній людині визначено певний час, який вона живе на Землі. І часто вона проживає просто від народження аж до смерті, не цінюючи цей час. Тому кожна людина повинна цінувати час, робити добро і намагатися стати кращою, будувати своє відношення в душі євангельському.

Ісус Христос цитує пророка Ісаю, де говориться про літо Господнє, або про те, що відбудеться зцілення скрушених серцем, зцілення людей кульгавих, також людей сліпих. І цим самим Церква хоче показати, що у житті кожної людини, яка себе присвячуватиме Богу, відбуватимуться подібні чудеса.

Церковне Новоліття є не тільки гарним початком чи ставленням до життя, а й днем наших дій, зусиль над собою. Основне диво, яке Господь творить торкаючись людського серця - це змінює його зі злого на добре. Тому, святкуючи Церковний Новий рік, кожна людина нехай задумується над тим, що часу не є дуже багато і його треба прожити так, як заповідав нам Господь Ісус Христос.

При цій нагоді, хочу пригадати, що наближається наше храмове свято, яке ми відзначаємо раз на рік, на честь Різдва Пресвятої Богородиці. Цього року ми будемо святкувати наш храмовий празник 28- вересня, 2025. Також паралельно ми готуємося до 100-ліття нашої парафії. Важливо щоб наша участь була активною.

На це свято запрошує нас сама Богородиця, Софія - Премудрість Божя, яка принесла у світ порятунку через народження свого Сина Божого.

Перед нашою парафією є багато викликів, одна з них відновлення нашої оселі. Слід зазначити, що робота з відновлення нашої Оселі розпочалася. Сподіваємося, що ми зможемо в наступному році відкрити літній табір для наших дітей. Нам нічого не залишається, як дякувати Богу за Його ласку і благословіння і молитися за тих, хто відгукується на наші потреби, підтримувати один одного, допомагати один одному в цей нелегкий час для всіх нас, допомагати тим, які сьогодні відстоюють незалежність нашої України. "Не бійся мале стадо - Я з вами" - говорив Христос апостолам, і ці слова він говорить нам.

Хочу звернути також вашу увагу на один момент. Ми сьогодні бачимо як світ змінився. Ми спостерігали зустріч двох людей Трампа і вбивцю Путіна, які хотіли вирішити долю України на Алясці. Один люто ненавидить Україну і хоче її знищення, вбиває людей з благословення патріарха кирила, а іншому байдуже за Україну, ба більше, він тисне руку вбивці.

І не важливо як вони ставляться до України, а важливо як Бог до нас ставиться. За ці стосунки відповідаємо ми з вами, ми, як християни. І доля України не вирішується на Алясці, а буде вирішуватися в наших молитвах, в наших діях, через навернення і покаяння. І дуже важливо, щоб Бог від нас не відвернувся. Якщо Бог не відвернеться від України, Україна вистоїть. В Біблійній історії, був випадок, як Бог відвернувся від людей, і спалив Садам і Гомору, тому що він не знайшов там жодного праведника. От як ми себе покажемо перед Богом, така і буде доля України.

Прот. о. Володимир Кушнір - настоятель

~~~~~

## DONATIONS

(06/24/2025 – 09/01/2025)

***The Parish Council would like to express their gratitude to everyone listed below who made a donation to our church.  
Щира подяка всім нище-вказаним особам за пожертви для церкви.***

**Church needs:** O Ambroziak & P Blyszczak, A Buriak & I Matviiv, G & O Byesyedina, M Byesyedina & M Likhten, A Czerny, I & L Dantch, G & M Djoula, S Galetskyi, O Haiduk, V & D Holovnych, S Horianska, N Horokhovska & A Trifanov, S & H Horokhovsky, O & O Kamizerko, T Karpova, I Kobaliia, V Kovalenko & Y Vitenko, G & V Kowryha, P. Kowryha, T. Kowryha, S. Lachmann, K. Lakshminarayanan, S & L Markush, V Nalywajko, S Narayan, O Nyzhnyk Shakhvioliedova, O Oksenchuk, O Palinska, G Panciuk, L Popovich, Y & H Pylypchyk, M Richardson & V Tammaro, J Ruzycyk, Y & O Shafranskyi, C Stasiouk, I Stasiouk & V Bondaryuk, S & I Stasiouk \$820, L Sybionak \$525, I. Taran, L. Voloshyna, O. Vovk, L Voynitska, W. Waverchuck & H Hryckowian \$765, V Zaburyanna & D Reshetniak, S Zarafonitis \$1,000, O & V Zaverukha, L Zozula & J-M Assaad, Zytynsky's Deli

**Fellowship Hour:** \$442

**Baptisms:** A Buriak & I Matviiv, V Kovalyov & M Kovalova, A Markaryan, M Notchenko & A Shafranska, A Okhrimenko, N Sobol

**Memorials:**

In memory of **Doreen Jurychuk:** W & M Kolanitch \$100

In memory of **Mother Tatiana Sidorenko:** W Sidorenko & J Harkness \$1,000

In memory of **Family:** N. Varvarouk \$50

In memory of **Wanda Waverchuck:** W. Waverchuck & H Hryckowian \$100

---

## PARISH EVENTS AND ANNOUNCEMENTS

**SCHEDULE OF SERVICES – Please note that effective September 7, 2025 Sunday Liturgies will begin at 10:00 am.**

**OBITUARY:** On August 31, 2025, in her 95<sup>th</sup> year, Olia Kowcz (Liteplo), reposed in the Lord.

The late Olia was a longstanding and active member of the parish. She had been a member of the church choir, financial secretary of the womens' organization "Daughter's of Ukraine", president of the Brotherhood Christiana Misericordia for 29 years. She had been a dedicated member of the parish council for many years and parish secretary for official registered sacrament records as well as Fr. Volodymyr's right hand.

Her personal life was not easy. She lost her mother at an early age and was widowed in her mid twenties with two young daughters, Anna and Luba. She dedicated her life to raising her children and to St. Sophie Cathedral, where she was brought as a child with her parents.

Sister Olia's faith in God was unwavering. She helped those in need, the church and the parish.

A move to Ottawa was made recently to be closer to her beloved family.

We extend our deepest condolences to the family – daughters Anna and Luba, sons-in-law, grandchildren and great-grandchildren.

She was a highly intelligent, well respected member in the parish, with much experience in parish life and many sought her advice.

For me, as the parish priest, our dear departed sister Olia, was not only an exceptional secretary but was also my second mother whose kindness, help with adapting to a new parish, and helping with every aspect of parish life, was truly a gift to me.

Sincere thanks and recognition for all her work, throughout her life, that she dedicated to our parish.

**Visitation at Espaces Memoria - Bellechasse, 3254 Rue de Bellechasse, Montréal H1Y 2H5 on Thursday, Sept 4, 2025, 5:00-9:00 pm. Memorial service at 7:30 pm.**

**Funeral Friday, September 5, 2025, 9:30 am at St. Sophie Cathedral.**

Memory eternal!

**PANAKHYDA:** On Sunday, September 14, 2025, following the Divine Liturgy a memorial service will be celebrated for Julia (Kozicka) Varvarich, mother of Monique Varvarich, to mark the 8<sup>th</sup> anniversary of her repose in the Lord on September 12. May her memory be eternal.

**METR. ILARION UKRAINIAN SCHOOL** - invites students aged 5-12 to enrol and take up the study of the Ukrainian language and its literature. Registration is September 13, 2025 at 9:00 am. Classes are held every Saturday morning at 9:00 am on church premises. For more information, call Dobr. Ludmila Popovich at 438-881-8054.

**PATRONAL FEAST DAY:** Our annual parish celebration will take place on **Sunday, September 28, 2025** in the Parish Hall after the Divine Liturgy. To participate in the dinner, you must purchase or reserve a ticket in advance.

Cost of tickets are \$30 per adult, children under 12 years old accompanied by their parents can attend free of charge. Teens from 13 to 18 years pay a reduced rate of \$15.

Ticket sales Elena Gella 514-242-9518 or 514-626-1625, [Helen.gella@gmail.com](mailto:Helen.gella@gmail.com). Tickets can also be purchased in church from Alexander Zaverukha.

**Deadline for purchase of tickets September 21, 2025.** Everyone is warmly invited to participate in this parish tradition.

**100<sup>th</sup> Anniversary Celebration of St. Sophie Cathedral:** We will be celebrating the 100<sup>th</sup> Anniversary of our church in September of 2026. Anna Malynowsky will be coordinating the activities. More information will be available soon. To make the upcoming 100<sup>th</sup> anniversary history book as complete, vivid, and authentic as possible, I ask you to share additional materials that you think are worth including: memories, excerpts from speeches, interesting facts; photographs (with captions and dates), posters, advertisements; names of people whose contributions are worth remembering; any other details that will help bring the pages of the book to life. It is important that we do not lose any valuable stories or names, to preserve the authenticity of events and facts,

and to make the book breathe the authenticity and warmth of our community.  
Send your items to Oksana Baniyas at [baniyas.omb@gmail.com](mailto:baniyas.omb@gmail.com)

**GRATITUDE:** The Parish Council expresses its sincere gratitude to Mr. Temerty for his donation of \$5,000 to support our Church. Mr. Temerty's contribution to the support of our community is indeed most generous. Thanks to him, our Chapel was built as well as a bell tower and the dining area was restored after it collapsed under the weight of ice and snow at Camp St. Sophie. He has supported our cathedral and children's camp for years. His parents, of blessed memory, had been parishioners of St. Sophie Cathedral.

We are sincerely grateful to him for his help, and are truly pleased that the President of Ukraine, Volodymyr Zelensky, awarded Mr. Temerty the title of: "National Legend of Ukraine" for his contribution to the establishment of Ukraine's independence and the defense of the state, as well as for charitable and public activities and the development of the national economy, science, education, culture, art and sports,  
We wish him health, strength, and many, many blessed years in his continued charitable work.  
Dean - Very Rev. Volodymyr Kouchnir  
Parish Council President - Oleg Kamizerko

**PARISH COUNCIL MONTHLY MEETING:** Wednesday, September 10, 2025 at 6:30 pm online. If parishioners are interested in participating in a meeting, please contact Oleg Kamizerko, [kamizerko@gmail.com](mailto:kamizerko@gmail.com).

**CHURCH CHOIR:** Rehearsals in the church hall are on Sundays at 9:00 am (effective September 7, 2025). For more information please contact Helena Waverchuck-Kouklewsky at (514) 620-9494. New members are always welcome – especially men!

**FELLOWSHIP HOUR:** Every Sunday, after Divine Liturgy, join us for coffee and refreshments. This is an opportunity for our parishioners to meet and welcome guests to our family parish. We very much appreciate donations that help cover the costs.

**VISITING THE SICK:** Please inform Fr Volodymyr when a parishioner is admitted or discharged from a hospital or nursing home.

**SUNDAY SCHOOL:** Religious education will be held in the church hall from 10:00 – 10:45 pm. For more information please contact Fr. Volodymyr at 514-947-2235.

**YOUTUBE CHANNEL:** Saint Sophie Montreal. We are streaming our services from YouTube. Please subscribe!  
<https://www.youtube.com/@saintsophiemontreal>

---

## GENERAL INFORMATION

**UKRAINIAN FESTIVAL 2025:** Saturday, September 6<sup>th</sup>, 11:00am - 10:00 pm. All are welcome! [ukefestmontreal.org](http://ukefestmontreal.org)  
Maisonneuve Park: 4601 Sherbrooke Street East, Montréal.

**MEMBERSHIP FEES:** As voted at the Annual General Meeting on February 9, 2025, the membership fees for 2025 remain the same: Single \$225 and Family \$450.

**ONLINE DONATIONS & MEMBERSHIP PAYMENTS** can be made by visiting [www.canadahelps.org](http://www.canadahelps.org) or via Interac e-Transfer to [stsophiemtl@gmail.com](mailto:stsophiemtl@gmail.com). For e-Transfers please use password **church**. Thank you for your generosity.

**YOU CAN NOW PAY WITH PRE-AUTHORIZED DEBITS:**  
Help your church by joining pre-authorized (PAD) payments. (Forms available on our website [www.stsophiemontreal.com](http://www.stsophiemontreal.com)).

**CONTACT INFORMATION UPDATE:** Please contact Luba Pukas at [lpukas@bell.net](mailto:lpukas@bell.net) if your status, address, telephone numbers or email address have changed.

---

Dear Brothers and Sisters,  
Glory to Jesus Christ!

I greet you with the beginning of the Church liturgical year, which according to the New Julian calendar begins on September 1. On this day, the Church commemorates the memory of Simeon the Stylite and the 40 Martyrs who suffered, together with their Teachers, during the rule of Emperor Licinius, in the city of Adrianopolis. On this day, summer ends and autumn begins.

A common feature of the Church and secular New Year is that, on this day, each of us thinks about how quickly life passes by. How we waited for summer, how we planned our vacation, our rest! And summer quickly passed and before us another season of the year begins. In the Epistle of the Apostle Paul to the Ephesians we read: "Therefore do not act as unwise, but as wise, valuing the time, because the days are evil."

Each person is assigned a certain period of time that to live upon the Earth. Often, a person simply lives from birth to death, without truly appreciating this time. However every person truly ought to be alert to the passage of time, do good and try to become better each day, strengthening their relationships in the spirit of the Gospel.

Jesus Christ quotes the prophet Isaiah, who speaks of the year of the Lord, when there will be healing of the brokenhearted and of the lame and the gift of sight to the blind. Thus the Church wants to show that to every person who will dedicate his life to God, such miracles will also happen in his life.

The Church New Year is not only a new beginning of an attitude towards life, but also a day of our actions, of our efforts to become better people. The main miracle of the Lord is His touch upon the human heart: He changes it so that a person, being evil, becomes good. Therefore, as we celebrate the beginning of the Church New Year, let each of us reflect on the fact that there is not much time, and we must live our lives as the Lord Jesus Christ commanded us.

On this occasion, I would like to recall that our Patronal Feast Day is approaching. We celebrate it once a year, in honor of the Nativity of the Most Holy Theotokos. This year we will celebrate our Temple Holiday on September 28, 2025. At the same time, we are preparing for the centennial of our Parish. It is important that everyone actively participate in this celebration.

The Mother of God herself, Sophia - the Wisdom of God, who brought salvation to the world through the birth of her Son of God, invites us to this holiday. Our Parish faces many challenges, one of which is the restoration of our Home. Please note that the work on the restoration of our Home has begun. We also hope that next year we will be able to open a Summer Camp for our children.

Let us thank God for His grace and blessings and pray for those who respond to our needs, support each other, help each other in this difficult time for all of us, and help those who today defend the independence of our ancestral homeland Ukraine. "Do not be afraid, little flock - I am with you" said our Lord Jesus Christ to the Apostles. He addresses these same words to us. May the Peace of God be upon all of us and in all our church family!!!!

Archpriest Volodymyr Kouchnir  
Dean of St. Sophie Ukrainian Orthodox Cathedral